



Spazio riservato all'Ufficio Protocollo  
Class. II/03  
Oggettario

c\_1750 - Comune di Vercelli  
REGISTRO UFFICIALE  
0044988 - 02/11/2015 - INGRESSO  
Classificazioni: A02.03



31  
11  
14

Spett.le Comune di Vercelli  
Responsabile della  
Trasparenza

e p.c.:  
Servizio Gestione Segreteria e  
Organi Istituzionali

**OGGETTO: PUBBLICITA' STATO PATRIMONIALE AMMINISTRATORI COMUNALI  
– DICHIARAZIONE AI SENSI ART. 14 D. LGS. N. 33/2013 – VARIAZIONE ANNO 2015.**

Io sottoscritto/a RENATA TORAZZO

Carica ricoperta nel Comune di Vercelli CONSIGLIERE

ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 14 del D.Lgs. n. 33/2013 e consapevole delle sanzioni penali in caso di dichiarazioni false, ai sensi degli artt. 75 e 76 D.P.R. n. 445/2000 sotto la propria responsabilità

**DICHIARO**

(cancellare la voce che non interessa)

1. di ricoprire le seguenti altre cariche, presso enti pubblici o privati, e di percepire i seguenti compensi a qualsiasi titolo corrisposti:  
(indicare la carica ricoperta, l'ente pubblico o privato di appartenenza, il compenso annuo percepito)

DIRIGENTE MEDICO

ASL VERCELLI

€ 68.403,00 REDDITI 2016

2. di ricoprire i seguenti incarichi con oneri a carico della finanza pubblica e di percepire i seguenti compensi spettanti:  
(indicare l'incarico rivestito e il compenso annuo percepito)

**DICHIARO INOLTRE**

(cancellare la voce che non interessa)

**A) che la mia situazione patrimoniale non si è modificata dall'ultima dichiarazione presentata all'Ente in data 11.09.2014**

*(se non vi è stata alcuna modifica è sufficiente barrare la lettera A e compilare la data della precedente dichiarazione e firmare in calce)*

**oppure**

**B) che il mio stato patrimoniale, dall'ultima dichiarazione presentata all'Ente in data....., risulta modificato e, quindi, descritto di seguito:**

di NON essere proprietario/comproprietario di beni immobili<sup>1</sup>;

ovvero

di essere proprietario/comproprietario dei seguenti beni immobili:

*(indicare la tipologia: fabbricato o terreno - il comune e provincia di ubicazione anche estero - la quota di titolarità)*

---

---

---

di NON essere titolare di altri diritti reali, anche parziali, su beni immobili;

ovvero

di essere titolare dei seguenti diritti reali, anche parziali, sui seguenti beni immobili:

*(indicare a che titolo si detiene il bene: proprietà, comproprietà, superficie, enfiteusi, usufrutto, uso, abitazione, servitù nonché la tipologia: fabbricato o terreno - il comune e provincia di ubicazione anche estero - la quota di titolarità)*

---

---

---

di NON essere proprietario di beni mobili registrati;

ovvero

di essere proprietario dei seguenti beni mobili registrati:

*(indicare tipologia del bene - veicolo, imbarcazione, aeromobile - e l'anno di immatricolazione del medesimo)*

---

---

---

<sup>1</sup> I riferimenti di legge per le seguenti dichiarazioni sono l'art. 14 comma 1 lett. f) d.lgs. n. 33/2013 e l'art. 2 legge n. 441/1982

di NON possedere azioni societarie;

ovvero

di possedere le seguenti azioni societarie:

*(indicare la ragione sociale della Società, l'attività economica prevalente della società, il numero di azioni complessivamente detenute alla data della dichiarazione)*

---

---

---

di NON possedere quote di partecipazione in società;

ovvero

di possedere le seguenti quote di partecipazione in società

*(indicare la ragione sociale della Società, l'attività economica prevalente della società, la percentuale di possesso di quote complessivamente detenute alla data della dichiarazione)*

---

---

---

di NON esercitare funzioni di amministratore o di sindaco di società;

ovvero

di esercitare le sotto specificate funzioni di amministratore o di sindaco di società:

---

---

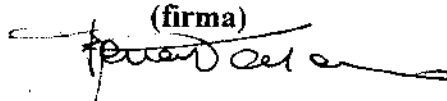
---

Io sottoscritto.....**TORAZZO RENATO**.....

**affermo sul mio onore che la presente dichiarazione corrisponde al vero**

Vercelli, 31/10/15

**IL DICHIARANTE**

(firma)  


**E inoltre, alla presente dichiarazione, ALLEGO:**

- Copia delle dichiarazioni di cui al 3° comma dell'art. 4 della Legge 18 novembre 1981, n. 659 relative ai contributi ricevuti, così come previsto dall'ultimo periodo del 3° punto dell'art. 2 della legge 5 luglio 1982, n. 441;
- Copia dell'ultima dichiarazione dei redditi soggetti all'imposta sui redditi delle persone fisiche da me presentata (Mod. 730-2015 anno 2014), così come previsto dal 2° punto dell'art. 2 della Legge 5 luglio 1982, n. 441;

**OVVERO DICHIARO**

- Di riservarmi di depositare copia della denuncia dei redditi 2015 per il periodo di imposta 2014 entro il mese successivo alla scadenza del termine di presentazione all'ufficio distrettuale delle II.DD.

Ai fini del disposto di cui all'art. 2 della legge n. 441/1982, come modificato dall'articolo 52, comma 1, lettera b) del D. Lgs. n. 33/2013:

**ALLEGO**

- dichiarazione del coniuge non separato nonché dei figli e dei parenti entro il secondo grado di parentela, in quanto gli stessi vi consentono, (come da modello)
- unitamente alle copie delle loro specifiche Dichiarazioni dei Redditi soggetti all'Imposta sui redditi delle persone fisiche, qualora disponibili ovvero entro il mese successivo alla scadenza del termine di presentazione all'ufficio distrettuale delle II.DD.

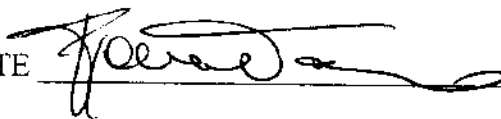
OVVERO:

- Dichiarazione di mancato consenso (come da modello)

Dichiaro, sotto la mia responsabilità, che la presente dichiarazione e quanto allegato corrisponde al vero.

Vercelli, li 31/01/15

FIRMA DELL'AMMINISTRATORE DICHIARANTE  
(Sindaco, Assessore o Consigliere Comunale)



**Modulo Coniuge non separato**

Dichiaro di **acconsentire** alla resa delle dichiarazioni di seguito esposte

Nome e Cognome del coniuge non separato: \_\_\_\_\_

FIRMA DEL CONIUGE (non separato) \_\_\_\_\_

**A) che la mia situazione patrimoniale non si è modificata dall'ultima dichiarazione presentata all'Ente in data .....**

*(se non vi è stata alcuna modifica è sufficiente barrare la lettera A e compilare la data della precedente dichiarazione e firmare in calce)*

**oppure**

**B) che il mio stato patrimoniale, dall'ultima dichiarazione presentata all'Ente in data....., risulta modificato e, quindi, descritto di seguito:**

di NON essere proprietario/comproprietario di beni immobili<sup>2</sup>;

ovvero

di essere proprietario/comproprietario dei seguenti beni immobili:

*(indicare la tipologia: fabbricato o terreno - il comune e provincia di ubicazione anche estero - la quota di titolarità)*

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_;

di NON essere titolare di altri diritti reali, anche parziali, su beni immobili;

ovvero

di essere titolare dei seguenti diritti reali, anche parziali, sui seguenti beni immobili:

*(indicare a che titolo si detiene il bene: proprietà, comproprietà, superficie, enfiteusi, usufrutto, uso, abitazione, servitù nonché la tipologia: fabbricato o terreno - il comune e provincia di ubicazione anche estero - la quota di titolarità)*

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_;

di NON essere proprietario di beni mobili registrati;

ovvero

di essere proprietario dei seguenti beni mobili registrati:

*(indicare tipologia del bene - veicolo, imbarcazione, aeromobile - e l'anno di immatricolazione del medesimo)*

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_;

<sup>2</sup> I riferimenti di legge per le seguenti dichiarazioni sono l'art. 14 comma 1 lett. f) d.lgs. n. 33/2013 e l'art. 2 legge n. 441/1982

di NON possedere azioni societarie;

ovvero

di possedere le seguenti azioni societarie:

*(indicare la ragione sociale della Società, l'attività economica prevalente della società, il numero di azioni complessivamente detenute alla data della dichiarazione)*

---

---

---

di NON possedere quote di partecipazione in società;

ovvero

di possedere le seguenti quote di partecipazione in società

*(indicare la ragione sociale della Società, l'attività economica prevalente della società, la percentuale di possesso di quote complessivamente detenute alla data della dichiarazione)*

---

---

---

di NON esercitare funzioni di amministratore o di sindaco di società;

ovvero

di esercitare le sotto specificate funzioni di amministratore o di sindaco di società:

---

---

---

Dichiaro di **NON acconsentire** alla resa delle dichiarazioni sopra esposte:

Nome e Cognome del coniuge non separato: FABRIZIO RONCHETTA

FIRMA DEL CONIUGE (non separato)

Ronchetta

FIRMA DELL'AMMINISTRATORE DICHIARANTE

*(Sindaco, Assessore o Consigliere Comunale)*

[Firma]

**Modulo parenti entro il secondo grado**  
*(nonni, genitori, figli, nipoti in linea retta (figli dei figli), fratelli e sorelle)*

**UTILIZZARE UN MODULO PER CIASCUNA PERSONA**

Dichiaro di **acconsentire** alla resa delle dichiarazioni di seguito esposte

Nome e Cognome del parente entro il secondo grado: \_\_\_\_\_

Grado di parentela \_\_\_\_\_

FIRMA DEL PARENTE \_\_\_\_\_

**A) che la mia situazione patrimoniale non si è modificata dall'ultima dichiarazione presentata all'Ente in data .....**

*(se non vi è stata alcuna modifica è sufficiente barrare la lettera A e compilare la data della precedente dichiarazione e firmare in calce)*

**oppure**

**B) che il mio stato patrimoniale, dall'ultima dichiarazione presentata all'Ente in data....., risulta modificato e, quindi, descritto di seguito:**

di NON essere proprietario/comproprietario di beni immobili<sup>3</sup>;

ovvero

di essere proprietario/comproprietario dei seguenti beni immobili:

*(indicare la tipologia: fabbricato o terreno - il comune e provincia di ubicazione anche estero - la quota di titolarità)*

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ ;

di NON essere titolare di altri diritti reali, anche parziali, su beni immobili;

ovvero

di essere titolare dei seguenti diritti reali, anche parziali, sui seguenti beni immobili:

*(indicare a che titolo si detiene il bene: proprietà, comproprietà, superficie, enfiteusi, usufrutto, uso, abitazione, servitù nonché la tipologia: fabbricato o terreno - il comune e provincia di ubicazione anche estero - la quota di titolarità)*

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ ;

di NON essere proprietario di beni mobili registrati;

ovvero

di essere proprietario dei seguenti beni mobili registrati:

<sup>3</sup> I riferimenti di legge per le seguenti dichiarazioni sono l'art. 14 comma 1 lett. f) d.lgs. n. 33/2013 e l'art. 2 legge n. 441/1982

(indicare tipologia del bene - veicolo, imbarcazione, aeromobile - e l'anno di immatricolazione del medesimo)

---

---

---

di NON possedere azioni societarie;

ovvero

di possedere le seguenti azioni societarie:

(indicare la ragione sociale della Società, l'attività economica prevalente della società, il numero di azioni complessivamente detenute alla data della dichiarazione)

---

---

---

di NON possedere quote di partecipazione in società;

ovvero

di possedere le seguenti quote di partecipazione in società

(indicare la ragione sociale della Società, l'attività economica prevalente della società, la percentuale di possesso di quote complessivamente detenute alla data della dichiarazione)

---

---

---

---

di NON esercitare funzioni di amministratore o di sindaco di società;

ovvero

di esercitare le sotto specificate funzioni di amministratore o di sindaco di società:

---

---

---

**OPPURE :**

Dichiaro di **NON acconsentire** alla resa delle dichiarazioni sopra esposte:

Nome e Cognome del parente entro il secondo grado: PIERO TORAZZO

Grado di parentela PADRE

FIRMA DEL PARENTE Piero Torazzo

FIRMA DELL'AMMINISTRATORE DICHIARANTE [Firma]  
(Sindaco, Assessore o Consigliere Comunale)



**Modulo parenti entro il secondo grado**  
*(nonni, genitori, figli, nipoti in linea retta (figli dei figli), fratelli e sorelle)*

**UTILIZZARE UN MODULO PER CIASCUNA PERSONA**

Dichiaro di **acconsentire** alla resa delle dichiarazioni di seguito esposte

Nome e Cognome del parente entro il secondo grado: \_\_\_\_\_

Grado di parentela \_\_\_\_\_

FIRMA DEL PARENTE \_\_\_\_\_

**A) che la mia situazione patrimoniale non si è modificata dall'ultima dichiarazione presentata all'Ente in data .....**

*(se non vi è stata alcuna modifica è sufficiente barrare la lettera A e compilare la data della precedente dichiarazione e firmare in calce)*

**oppure**

**B) che il mio stato patrimoniale, dall'ultima dichiarazione presentata all'Ente in data....., risulta modificato e, quindi, descritto di seguito:**

di NON essere proprietario/comproprietario di beni immobili<sup>3</sup>;

ovvero

di essere proprietario/comproprietario dei seguenti beni immobili:

*(indicare la tipologia: fabbricato o terreno - il comune e provincia di ubicazione anche estero - la quota di titolarità)*

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_;

di NON essere titolare di altri diritti reali, anche parziali, su beni immobili;

ovvero

di essere titolare dei seguenti diritti reali, anche parziali, sui seguenti beni immobili:

*(indicare a che titolo si detiene il bene: proprietà, comproprietà, superficie, enfiteusi, usufrutto, uso, abitazione, servitù nonché la tipologia: fabbricato o terreno - il comune e provincia di ubicazione anche estero - la quota di titolarità)*

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_;

di NON essere proprietario di beni mobili registrati;

ovvero

di essere proprietario dei seguenti beni mobili registrati:

<sup>3</sup> I riferimenti di legge per le seguenti dichiarazioni sono l'art. 14 comma 1 lett. f) d.lgs. n. 33/2013 e l'art. 2 legge n. 441/1982

(indicare tipologia del bene - veicolo, imbarcazione, aeromobile - e l'anno di immatricolazione del medesimo)

di NON possedere azioni societarie;

ovvero

di possedere le seguenti azioni societarie:

(indicare la ragione sociale della Società, l'attività economica prevalente della società, il numero di azioni complessivamente detenute alla data della dichiarazione)

di NON possedere quote di partecipazione in società;

ovvero

di possedere le seguenti quote di partecipazione in società

(indicare la ragione sociale della Società, l'attività economica prevalente della società, la percentuale di possesso di quote complessivamente detenute alla data della dichiarazione)

di NON esercitare funzioni di amministratore o di sindaco di società;

ovvero

di esercitare le sotto specificate funzioni di amministratore o di sindaco di società:

**OPPURE :**

Dichiaro di **NON acconsentire** alla resa delle dichiarazioni sopra esposte:

Nome e Cognome del parente entro il secondo grado: PAOLO TORAZZO

Grado di parentela FRATELLO

FIRMA DEL PARENTE Paolo Torazzo

FIRMA DELL'AMMINISTRATORE DICHIARANTE

(Sindaco, Assessore o Consigliere Comunale)

**Modulo parenti entro il secondo grado**  
*(nonni, genitori, figli, nipoti in linea retta (figli dei figli), fratelli e sorelle)*

**UTILIZZARE UN MODULO PER CIASCUNA PERSONA**

Dichiaro di **acconsentire** alla resa delle dichiarazioni di seguito esposte

Nome e Cognome del parente entro il secondo grado: \_\_\_\_\_

Grado di parentela \_\_\_\_\_

FIRMA DEL PARENTE \_\_\_\_\_

**A) che la mia situazione patrimoniale non si è modificata dall'ultima dichiarazione presentata all'Ente in data .....**

*(se non vi è stata alcuna modifica è sufficiente barrare la lettera A e compilare la data della precedente dichiarazione e firmare in calce)*

**oppure**

**B) che il mio stato patrimoniale, dall'ultima dichiarazione presentata all'Ente in data....., risulta modificato e, quindi, descritto di seguito:**

di NON essere proprietario/comproprietario di beni immobili<sup>3</sup>;

ovvero

di essere proprietario/comproprietario dei seguenti beni immobili:

*(indicare la tipologia: fabbricato o terreno - il comune e provincia di ubicazione anche estero - la quota di titolarità)*

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

di NON essere titolare di altri diritti reali, anche parziali, su beni immobili;

ovvero

di essere titolare dei seguenti diritti reali, anche parziali, sui seguenti beni immobili:

*(indicare a che titolo si detiene il bene: proprietà, comproprietà, superficie, enfiteusi, usufrutto, uso, abitazione, servitù nonché la tipologia: fabbricato o terreno - il comune e provincia di ubicazione anche estero - la quota di titolarità)*

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

di NON essere proprietario di beni mobili registrati;

ovvero

di essere proprietario dei seguenti beni mobili registrati:

<sup>3</sup> I riferimenti di legge per le seguenti dichiarazioni sono l'art. 14 comma 1 lett. f) d.lgs. n. 33/2013 e l'art. 2 legge n. 441/1982

(indicare tipologia del bene - veicolo, imbarcazione, aeromobile - e l'anno di immatricolazione del medesimo)

di NON possedere azioni societarie;

ovvero

di possedere le seguenti azioni societarie:

(indicare la ragione sociale della Società, l'attività economica prevalente della società, il numero di azioni complessivamente detenute alla data della dichiarazione)

di NON possedere quote di partecipazione in società;

ovvero

di possedere le seguenti quote di partecipazione in società

(indicare la ragione sociale della Società, l'attività economica prevalente della società, la percentuale di possesso di quote complessivamente detenute alla data della dichiarazione)

di NON esercitare funzioni di amministratore o di sindaco di società;

ovvero

di esercitare le sotto specificate funzioni di amministratore o di sindaco di società:

**OPPURE :**

Dichiaro di **NON acconsentire** alla resa delle dichiarazioni sopra esposte:

Nome e Cognome del parente entro il secondo grado: MARIA TERESA GALLERIO

Grado di parentela MADRE

FIRMA DEL PARENTE Gallerio Maria Ter

FIRMA DELL'AMMINISTRATORE DICHIARANTE

(Sindaco, Assessore o Consigliere Comunale)